

# Kúpna zmluva č. Z201758827\_Z

uzatvorená v zmysle §409 a nasl. Obchodného zákonníka

## I. Zmluvné strany

### 1.1 Objednávateľ:

Obchodné meno: Trenčiansky samosprávny kraj  
Sídlo: K dolnej stanici 7282/20A, 91101 Trenčín, Slovenská republika  
IČO: 36126624  
DIČ: 2021613275  
IČ DPH:  
Číslo účtu: SK5181800000007000504489  
Telefón: 0326555864

### 1.2 Dodávateľ:

Obchodné meno: Varínska tlačiareň/ELEKTRO AB s.r.o.  
Sídlo: Hrnčiarska 223, 01303 Varín, Slovenská republika  
IČO: 36011843  
DIČ:  
IČ DPH: SK2020982502  
Číslo účtu:  
Telefón: 0903832695

## II. Predmet zmluvy

### 2.1 Všeobecná špecifikácia predmetu Zmluvy:

Názov: Výroba a tlač kalendárov  
Kľúčové slová: grafický návrh, tlač, nástenný kalendár, stolový kalendár  
CPV: 30199792-8 - Kalendáre; 79822500-7 - Grafické návrhy; 60000000-8 - Dopravné služby (bez prepravy odpadu)  
Druh/y: Tovar; Služba

### 2.2 Funkčná a technická špecifikácia predmetu Zmluvy:

Zoznam položiek:

1. NASTENNÝ KALENDÁR NA ROK 2018
2. STOLOVÝ KALENDÁR NA ROK 2018

### Položka č. 1: NASTENNÝ KALENDÁR NA ROK 2018

Funkcia				
Nástenné kalendáre na rok 2018 reprezentujúce a propagujúce objednávateľa.				
Technické vlastnosti	Jednotka	Minimum	Maximum	Presne
Nástenný farebný kalendár na rok 2018	ks			500
Technické vlastnosti	Hodnota/Charakteristika			
Tvorba grafického návrhu na nástenný farebný kalendár	titulka, jednotlivé listy, kalendárium. Podklady na návrh poskytnie objednávateľ			
Výroba, tlač a dodanie	500 ks nástenných farebných kalendárov na rok 2018			
Formát	A3			
Kvalita papiera	200 g			
Papier	recyklovaný			
Titulná fotografia	farebná - poskytnie objednávateľ			

Farebné fotografie na 12 mesiacov	12 ks poskytne objednávateľ
Kartón zo spodu s farebnými logami	potlač/polep kartónu s logami objednávateľa
Viazaný	špirálou
V nástennom kalendári bude uvedený	rok, mesiac, týždeň, deň, meniny, sviatky, fotky a popis k fotkám dodá objednávateľ

## Položka č. 2: STOLOVÝ KALENDAR NA ROK 2018

Funkcia				
Stolové kalendáre na rok 2018 reprezentujúce a propagujúce objednávateľa.				
Technické vlastnosti	Jednotka	Minimum	Maximum	Presne
Stolový farebný kalendár s kartónovým podstavcom na rok 2018	ks			500
Technické vlastnosti	Hodnota/Charakteristika			
Tvorba grafického návrhu na stolový farebný kalendár	titulka, jednotlivé listy, kalendárium. Podklady na návrh poskytne objednávateľ.			
Výroba, tlač a dodanie	500 ks stolových farebných kalendárov s kartónovým podstavcom na rok 2018			
Potlač kartónu	potlač/polep kartónu s textom a logami objednávateľa			
Formát	A4			
Výška zloženého kalendára	18,5 cm			
Výška kalendária	15 cm			
Viazaný	špirálou			
Titulná fotografia	farebná - poskytne objednávateľ			
Farebné fotografie na 52 týždňov	52 ks + text poskytne objednávateľ			
Z tvrdšieho papiera	jeden list navyše (trhateľné puzzle)- návrh dodá objednávateľ			
Kvalita papiera	135 g			
Papier stolového kalendára	recyklovaný			
V stolovom kalendári bude uvedený	rok, mesiac, týždeň, deň, meniny, sviatky, symboly mesiaca, znamenia zverokruhu, fotky a popis k fotke dodá objednávateľ			

### 2.3 Osobitné požiadavky na plnenie:

Názov
Vrátane dopravy na miesto plnenia
Dodávateľ predloží objednávateľovi do 2 pracovných dní od uzatvorenia zmluvy e-mailový a telefonický kontakt osoby zodpovednej za plnenie predmetu zákazky.
Dodávateľ zašle e-mailom kontaktnej osobe objednávateľa najneskôr do 3 pracovných dní od uzatvorenia zmluvy podrobný aktualizovaný rozpočet s rozpisom jednotkových cien, s rozpisom sadzby DPH a ceny bez DPH a aj s DPH zaokrúhlených na 2 desatinné miesta.
Objednávateľ dodá logá, fotky, popis k fotkám a všetky potrebné materiály v digitálnej podobe, ostatné bude vlastná tvorba dodávateľa - po dohode s objednávateľom.
Dodávateľ predloží objednávateľovi odkonzultovaný vlastný grafický návrh na farebný nástenný a farebný stolový kalendár na rok 2018 e-mailom kontaktnej osobe objednávateľa. Návrh dodávateľa bude obsahovať povinné logá a ekologický námet.
Dodávateľ je povinný priebežne komunikovať s objednávateľom a riadiť sa pokynmi objednávateľa.
Pred samotnou realizáciou predmetu zákazky, dodávateľ predloží objednávateľovi e-mailom finálny návrh predmetu zákazky na posúdenie grafického dizajnu a jeho odsúhlasenie. Realizácia zákazky bude možná až po vzájomnom písomnom odsúhlasení medzi dodávateľom a objednávateľom. Finálne odsúhlasenie podkladov pre tlač kalendárov musí byť potvrdené písomne e-mailom s kontaktnou osobou objednávateľa.
Dodávateľ po odsúhlasení grafického návrhu doručí do 5 pracovných dní objednávateľovi bezplatne vzorku požadovaných kalendárov (z každého 1 ks). Vzorky budú objednávateľom prekontrolované po formálnej stránke a porovnané podľa funkčnej a technickej špecifikácie jednotlivých položiek predmetu zmluvy.

V prípade neposkytnutia vzoriek alebo nesúladu poskytnutých vzoriek podľa funkčnej a technickej špecifikácie jednotlivých položiek predmetu zmluvy je objednávateľ oprávnený od zmluvy odstúpiť.
V prípade ak podľa názoru objednávateľa predložené vzorky nezodpovedajú funkčnej a technickej špecifikácie jednotlivých položiek predmetu zmluvy objednávateľ predložené vzorky dodávateľovi nevráti ale si ich ponechá ako súčasť dokumentácie k verejnému obstarávaniu ako dôkaz.
Objednávateľ požaduje od dodávateľa dodanie predmetu zmluvy aj v digitálnej podobe. Dodávateľ udeľuje objednávateľovi súhlas na použitie predmetu zákazky bezvýhradne a územne, časovo a vecne neobmedzene za účelom nerušeného užívania v súlade s podmienkami stanovenými zákonom č. 185/2015 Z.z. Autorským zákonom v znení neskorších predpisov. Odmena v zmysle uvedeného zákona je súčasťou zmluvnej ceny.
V prípade, že dodávateľ nedodrží funkčnú a technickú špecifikáciu jednotlivých položiek je objednávateľ oprávnený od zmluvy odstúpiť.
Celý predmet zmluvy bude dodaný jednorázovo v plnom počte kusov.
Zmluvná cena uzatvorená v zmluve je konečná a sú v nej zahrnuté všetky náklady dodávateľa spojené s realizáciou celého predmetu zmluvy vrátane grafického vyhotovenia, prepravných nákladov a iných poplatkov súvisiacich s dodaním predmetu zákazky na miesto plnenia.
Dodávateľ je oprávnený fakturovať len skutočne dodaný predmet zmluvy.
Objednávateľ neposkytne žiadne preddavky na plnenie predmetu zmluvy, splatnosť faktúry je 30 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi. Faktúra musí obsahovať rozpis položiek a ich jednotkových cien bez DPH a počet jednotiek vzťahujúcich sa ku každej položke plnenia, sadzbu DPH vzťahujúcu sa na príslušnú položku plnenia a celkovú cenu za položku vrátane DPH.
Dodávateľ je oprávnený vystaviť faktúru až po skutočnom dodaní predmetu zmluvy na základe preberacieho protokolu. Prílohou faktúry je preberací protokol potvrdený oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán. Preberací protokol vypracuje dodávateľ.
V prípade, že faktúra nespĺňa zákonom stanovené náležitosti alebo nie je vyhotovená v súlade so zmluvou, má objednávateľ právo vrátiť ju dodávateľovi na zmenu a doplnenie. Nová lehota začne plynúť odo dňa doručenia opravenej , resp. doplnenej faktúry objednávateľovi.
Platba sa bude realizovať formou bezhotovostného platobného styku.
Objednávateľ upozorňuje záujemcov, že ako uchádzači musia spĺňať podmienku oprávnenosti dodania tovaru (§ 32 ods. 1 písm. e) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní v platnom znení).
Dodávateľ nie je oprávnený postúpiť pohľadávky zo Zmluvy v zmysle § 524 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Občiansky zákonník“) bez predchádzajúceho súhlasu objednávateľa. Právny úkon, ktorým budú postúpené pohľadávky dodávateľa v rozpore s dohodou objednávateľa podľa predchádzajúcej vety, bude v zmysle § 39 Občianskeho zákonníka neplatný. Súhlas objednávateľa je zároveň platný len za podmienky, že bol na takýto úkon udelený predchádzajúci písomný súhlas štatutárneho orgánu objednávateľa.

Názov	Upresnenie
-------	------------

2.4 Prílohy opisného formulára Zmluvy:

Popis	Názov súboru
-------	--------------

### III. Zmluvné podmienky

3.1 Miesto plnenia Zmluvy:

Štát: Slovenská republika  
Kraj: Trenčiansky  
Okres: Trenčín  
Obec: Trenčín  
Ulica: K dolnej stanici 7282/20A

3.2 Čas / lehota plnenia zmluvy:

04.12.2017 08:00:00 - 08.12.2017 17:00:00

3.3 Dodávané množstvo/ rozsah zmluvného plnenia:

Jednotka: ks  
Požadované množstvo: 1000,0000

- 3.4 Práva a povinnosti zmluvných strán podľa tejto Zmluvy sa spravujú Obchodnými podmienkami elektronického trhoviska verzia 3.2, účinná zo dňa 4.11.2017, ktoré tvoria neoddeliteľnú prílohu tejto Zmluvy.

#### **IV. Zmluvná cena**

- 4.1 Celková cena predmetu Zmluvy bez DPH: 1 916,67 EUR  
4.2 Sadzba DPH: 20,00  
4.3 Celková cena predmetu Zmluvy vrátane DPH: 2 300,00 EUR

#### **V. Záverečné ustanovenia**

- 5.1 Táto Zmluva bola uzavretá automatizovaným spôsobom v rámci Elektronického kontrakčného systému a v zmysle Obchodných podmienok elektronického trhoviska verzia 3.2, účinná zo dňa 04.11.2017, ktoré tvoria jej prílohu č. 1.
- 5.2 Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej uzavretia a účinnosť za podmienok definovaných v Obchodných podmienkach elektronického trhoviska uvedených v bode 5.1 tejto zmluvy.
- 5.3 Táto Zmluva vrátane jej príloh predstavuje úplnú dohodu zmluvných strán o jej predmete. Vedľajšie dohody k tejto zmluve neexistujú.
- 5.4 Táto Zmluva je vyhotovená v elektronickej podobe v štyroch vyhotoveniach, po jednom pre každú zmluvnú stranu, jedno vyhotovenie bude zaslané na zverejnenie v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky a jedno bude zverejnené v Centrálnom registri zmlúv trhoviska.
- 5.5 Túto Zmluvu bude možné meniť a dopĺňať za podmienok stanovených príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi len vo forme písomného a číslovaného dodatku podpísaného oboma zmluvnými stranami.
- 5.6 Táto Zmluva má nasledovné prílohy:  
Príloha č.1 Obchodné podmienky elektronického trhoviska verzia 3.2, účinná zo dňa 04.11.2017,  
<https://portal.eks.sk/SpravaOpet/Opet/VerejnyDetail/>

V Bratislave, dňa 10.11.2017 10:08:02

Objednávateľ:

Trenčiansky samosprávny kraj

konajúci prostredníctvom osoby poverenej zastupovať Objednávateľa v rámci elektronického trhoviska

Dodávateľ:

Varínska tlačiareň/ELEKTRO AB s.r.o.

konajúci prostredníctvom osoby poverenej zastupovať Dodávateľa v rámci elektronického trhoviska